

## · 化学成分 ·

## 虎杖的化学成分研究

金雪梅, 金光洙\*

(延边大学药学院, 吉林 延吉 133000)

**摘要:** 目的 对虎杖根及根茎的化学成分进行研究。方法 采用硅胶柱色谱进行分离, 通过化学和波谱分析方法鉴定化合物结构。结果 从其乙醇提取物的乙醚部分分离得到7个化合物, 分别鉴定为大黄素甲醚(I)、大黄素(II)、黄葵内酯(III)、 $\beta$ -谷甾醇(IV)、齐墩果酸(V)、香豆素(VI)和2-乙氧基-8-乙酰基-1,4-萘醌(VII)。**结论** 化合物VII为新化合物, 命名为虎杖素A(cuspidatumin A), III为首次从虎杖中分得。

**关键词:** 虎杖; 虎杖素A; 2-乙氧基-8-乙酰基-1,4-萘醌; 黄葵内酯

中图分类号: R284.1 文献标识码: A 文章编号: 0253-2670(2007)10-1446-03

Chemical constituents in root and rhizome of *Polygonum cuspidatum*

JIN Xue-mei, JIN Guang-zhu

(College of Pharmacy, Yanbian University, Yanji 133000, China)

**Abstract: Objective** To study the chemical constituents of *Polygonum cuspidatum*. **Methods** The compounds were isolated through column chromatography and their structures were elucidated through physicochemical and spectral analyses. **Results** Seven compounds were obtained from the diethyl ether fraction of ethanol extract and identified as physcion (I), emodin (II), ambrettolide (III),  $\beta$ -sitosterol (IV), oleanolic acid (V), coumarin (VI), and 2-ethoxy-8-acetyl-1, 4-naphthoquinone (VII). **Conclusion** Compound VII is a new compound named as cuspidatumin A, and compound III is obtained from *P. cuspidatum* for the first time.

**Key words:** the root and rhizome of *Polygonum cuspidatum* Sieb. et Zucc.; cuspidatumin A; 2-ethoxy-8-acetyl-1, 4-naphthoquinone; mbrettolide

虎杖为蓼科蓼属多年生灌木状草本植物虎杖 *Polygonum cuspidatum* Sieb. et Zucc. 的根及根茎, 又名斑根、斑杖、紫金龙, 为我国传统中药。常生长在海拔2 500 m 以下的山沟、溪边、河边、山坡及林下等阴湿处, 主要分布于我国长江以南各地和陕西、湖北及四川等省。虎杖性味苦寒, 归肝、胆、肺经, 中医认为虎杖具有祛风利湿、散瘀定痛、止咳化痰之功效<sup>[1]</sup>。为更好地开发和利用虎杖, 对其化学成分进行了系统研究, 从其根及根茎的95%乙醇提取物的乙醚部分分离得到7个化合物, 分别为大黄素甲醚(I)、大黄素(II)、黄葵内酯(III)、 $\beta$ -谷甾醇(IV)、齐墩果酸(V)、香豆素(VI)和2-乙氧基-8-乙酰基-1,4-萘醌(VII), 化合物VII为一新化合物, 命名为虎杖素A(cuspidatumin A), III为首次从虎杖中分得。

## 1 材料与仪器

虎杖样品 2004年6月购于延吉市健康路大药房, 由延边大学药学院生药教研室刘永镇教授鉴定为蓼科植物虎杖 *P. cuspidatum* Sieb. et Zucc.。

AV-300型瑞士核磁共振仪; 2010型日本岛津气质联用仪; FT-1730型美国PE公司产红外光谱仪; Agilent 1100 Series LC/MSD Trap质谱仪; X-5型精密显微熔点仪; 薄层色谱用硅胶G(60型)和柱色谱用硅胶(100~200目)均为青岛海洋化工厂产品; 95%乙醇为药用乙醇, 其他常规用分离试剂均为分析纯。

## 2 提取和分离

虎杖(根及根茎)5 kg粉末, 用95%乙醇回流提取3次, 减压浓缩提取液, 将浓缩后的浸膏用水分散

\* 收稿日期: 2007-02-16

基金项目: 国家自然科学基金资助项目(30360119)

作者简介: 金雪梅(1981-), 女(朝鲜族), 吉林省吉林市人, 现就读于延边大学药学院, 2004级硕士研究生, 学士学位, 主要从事抗肿瘤药物的研究。 Tel: 13644438641 (0433)2660611 E-mail: jinxuemci126@126.com

\* 通讯作者 金光洙

后乙醚萃取,乙醚萃取液依次用5% NaHCO<sub>3</sub>、5% Na<sub>2</sub>CO<sub>3</sub>和5% NaOH溶液进行梯度萃取,所得水层酸化至pH 2,放置,抽滤,水洗沉淀至中性,干燥。分别得到NaHCO<sub>3</sub>沉淀物18.58 g、Na<sub>2</sub>CO<sub>3</sub>沉淀物12.10 g、NaOH沉淀物0.75 g。然后将3份滤液再用乙醚萃取,分别得到NaHCO<sub>3</sub>萃取物2.13 g、Na<sub>2</sub>CO<sub>3</sub>萃取物1.64 g、NaOH萃取物2.77 g。

NaHCO<sub>3</sub>沉淀物和Na<sub>2</sub>CO<sub>3</sub>沉淀物经硅胶薄层色谱,展开斑点基本一致。取NaHCO<sub>3</sub>沉淀物6 g,经常压硅胶柱色谱,石油醚-醋酸乙酯梯度洗脱得到化合物I、II。NaOH萃取物(2.77 g)经反复硅胶柱色谱得到化合物III~VI。

### 3 结构鉴定

**化合物I:** 橙黄色针状结晶(甲醇),mp 207~208 °C; Borntrager's反应呈橙红色,醋酸镁反应呈橙红色,示为蒽醌类物质,与大黄素甲醚对照品共薄层,R<sub>f</sub>值一致。<sup>1</sup>H-NMR及<sup>13</sup>C-NMR数据与文献对照基本一致<sup>[2]</sup>,确定化合物I为大黄素甲醚。

**化合物II:** 砖红色针状结晶(甲醇-氯仿),mp 270~271 °C; Borntrager's反应为橙红色,醋酸镁反应为橙红色,示为蒽醌类物质。<sup>1</sup>H-NMR及<sup>13</sup>C-NMR数据与文献对照基本一致<sup>[3]</sup>,确定化合物II为大黄素。

**化合物III:** 黄色油状液体,嗅之有特殊的植物清香;在紫外灯(254 nm)下呈橘黄色荧光;用气-质联用仪确定其相对分子质量为252,分子式为C<sub>18</sub>H<sub>28</sub>O<sub>2</sub>;DEPT谱显示1个季碳、2个烯键碳、1个与氧连接的碳及12个亚甲基碳;<sup>1</sup>H-NMR(CDCl<sub>3</sub>,300 MHz)δ:5.36(2H,m)示为双键且两个质子所处的化学环境相差不大;2.32(2H,t,J=7.5 Hz)、2.06(4H,m)和1.32(18H,brs)分别为与羰基相连、与双键相连的碳上质子和长链上亚甲基的质子信号,另有4.23(2H,dd,J=5.9,6.0 Hz)为-CH<sub>2</sub>OCO-结构的质子信号;<sup>13</sup>C-NMR谱中显示一个内酯羰基信号峰δ172.8和两个烯碳信号δ130.2、128.1及一个与氧连接的碳信号δ62.1。以上数据与文献对照一致<sup>[4]</sup>,确定化合物III为黄葵内酯。

**化合物IV:** 无色片状结晶(氯仿),mp 139~140 °C,可溶于氯仿和热甲醇; Libermann-Burchard反应呈阳性,紫外区无吸收峰;与β-谷甾醇对照品共薄层,R<sub>f</sub>值及显色行为完全一致。<sup>1</sup>H-NMR数据与文献对照基本一致<sup>[5]</sup>,确定化合物IV为β-谷甾醇。

**化合物V:** 白色粉末(氯仿),mp 303~305 °C; Libermann-Burchard反应呈阳性;IR、<sup>1</sup>H-NMR和<sup>13</sup>C-NMR数据与文献对照基本一致<sup>[6]</sup>,确定化合物

V为齐墩果酸。

**化合物VI:** 无色针状结晶(甲醇),mp 72~73 °C;在紫外灯下显示蓝色荧光,在稀碱溶液中渐渐变成黄色溶液;<sup>1</sup>H-NMR和<sup>13</sup>C-NMR数据与文献对照基本一致<sup>[7]</sup>,确定化合物VI为香豆素。

**化合物VI:** 黄色针状结晶(甲醇),mp 170~171 °C; EI-MS m/z: 283[M+K]<sup>+</sup>,结合元素分析和NMR数据可确定其分子式为C<sub>14</sub>H<sub>12</sub>O<sub>4</sub>; DEPT谱显示7个季碳信号和芳环上的4个次甲基信号以及2个甲基信号;<sup>13</sup>C-NMR显示3个羰基峰,其中1个是羰基信号δ204.6,另2个是酮环上的羰基碳信号δ172.6、182.1,另有1个次羟甲基上碳信号δ56.4,以上信号和萘醌的相关光谱相比较初步推测该化合物母核为萘醌类。在<sup>1</sup>H-NMR谱中显示乙酰基上的甲基信号δ2.68(3H,s)和乙氧基信号δ4.11(2H,q,J=6.9 Hz),1.57(3H,t,J=6.9 Hz);芳环质子中有一单峰δ6.44(1H,s),高场位移说明邻位有供电子取代基即乙氧基取代, HMBC谱中可见H-3分别与碳信号C-4和C-4a相关,次甲氧基上的H信号和C-1相关,可确定乙氧基在C-2位被取代;另外芳环质子中显示与两个邻位氢偶合的一个质子的三重峰δ7.62(1H,t,J=7.8 Hz)和与邻位质子相偶合的2个质子的双重峰信号δ8.47(1H,d,J=7.8 Hz),8.32(1H,d,J=7.8 Hz),因此推测这3个氢是相互邻接,是5,6,7位的3个质子或是6,7,8位上的3个质子。<sup>1</sup>H-<sup>1</sup>H COSY中亦可看到相互连接的3个碳原子H信号的相关信息,并可见次甲氧基上的H信号与δ<sub>H</sub>6.44信号远程相关。HMBC谱中显示乙酰基上的甲基质子信号分别与C-7,C-8a和C-1相关,质子信号H-7和乙酰基上的羰基相关,可确定乙酰基在C-8位被取代。<sup>1</sup>H-NMR(CDCl<sub>3</sub>,300 MHz)δ:8.47(1H,d,J=7.8 Hz,H-7),8.32(1H,d,J=7.8 Hz,H-5),7.62(1H,t,J=7.8 Hz,H-6),6.44(1H,s,H-3),4.11(2H,q,J=6.9 Hz,OCH<sub>2</sub>),2.68(3H,s,COCH<sub>3</sub>),1.57(3H,t,J=6.9 Hz,CH<sub>2</sub>CH<sub>3</sub>);<sup>13</sup>C-NMR(CDCl<sub>3</sub>,75 MHz)δ:172.6(C-1),143.7(C-2),100.3(C-3),182.1(C-4),125.5(C-5),127.2(C-6),127.8(C-7),130.2(C-8),121.1(4a),123.6(8a),204.6(COCH<sub>3</sub>),56.4(OCH<sub>2</sub>),32.4(COCH<sub>3</sub>),16.3(OCH<sub>2</sub>CH<sub>3</sub>)。综合<sup>1</sup>H-NMR、<sup>13</sup>C-NMR、DEPT、<sup>1</sup>H-<sup>1</sup>H COSY、HSQC、HMBC谱确定化合物VI的结构为2-乙氧基-8-乙酰基-1,4-萘醌。经查阅文献确认为一新化合物,命名为虎杖素A(cuspidatum A)。化学结构式见图1。

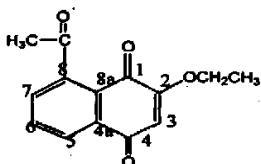


图1 化合物VI的化学结构

Fig. 1 Chemical structure of compound VI

## References:

- [1] Ch P (中国药典) [S]. Vol I. 2000.
- [2] Kang H, Xiang L, Fan G Q, et al. Studies on chemical constituents in radix and rhizome of *Rheum nanum* [J]. Chin Tradit Herb Drugs (中草药), 2002, 35(5): 394-396.
- [3] Xiang L, Zheng J H, Guo D A, et al. Studies on anthraquinone constituents in *Rheum sublanceolatum* [J]. Chin Tradit Herb Drugs (中草药), 2001, 32(5): 395-397.
- [4] Vicente S, Eliseo S. Synthesis of ambrettolide from phloionolic acid [J]. J Chem Soc Perk Trans I, 1982 (7): 1837-1839.
- [5] Liu G Y, Ma S C, Zheng J, et al. Chemical constituents of *Helicia nilagirica* seeds (1) [J]. Chin Tradit Herb Drugs (中草药), 2005, 36(6): 814-817.
- [6] Li Y Y, Zhang G L. Chemical constituents and the cytotoxic activity of *Myrioperon extensum* [J]. Nat Prod Res Dev (天然产物研究与开发), 2003, 15(2): 113-115.
- [7] Mo S Y, Yang Y C, Shi J G, et al. Chemical constituents of *Phellinus igniarius* [J]. Chin Tradit Herb Drugs (中草药), 2003, 34(4): 339-341.

## 花木蓝根中新的3-硝基丙酰基吡喃葡萄糖

杨凤英<sup>1</sup>, 吕敏<sup>1</sup>, 苏艳芳<sup>1\*</sup>, 李春正<sup>1</sup>, 司传领<sup>2,3</sup>, BAE Young-Soo<sup>3</sup>

(1. 天津大学药学院, 天津 300072; 2. 天津市制浆造纸重点实验室, 天津科技大学, 天津 300222; 3. Department of Wood Science &amp; Engineering, Kangwon National University, Chuncheon 200-701, Korea)

**摘要:** 目的 研究花木蓝 *Indigofera kirilowii* 根的化学成分。方法 采用液-液萃取、硅胶柱色谱、重结晶等方法分离纯化, 根据核磁共振谱、质谱等鉴定化合物的结构。结果 从花木蓝根的乙醇提取物中分离鉴定了以下化合物: 3,4-二-O-(3-硝基丙酰基)-D-吡喃葡萄糖α-和β-端基异构体约3:1的混合物(I和II)、ononin(7-hydroxy-4'-methoxyisoflavone-7-O-β-D-glucopyranoside, III)和6-O-(3-硝基丙酰基)-D-吡喃葡萄糖α-和β-端基异构体约1:1的混合物(IV和V)。结论 化合物I和II为新化合物, 化合物III为首次从木蓝属植物中分离得到, 化合物IV和V为首次从花木蓝中分离得到。

关键词: 花木蓝; 3-硝基丙酰基-D-吡喃葡萄糖; 异黄酮

中图分类号: R284.1 文献标识码: A 文章编号: 0253-2670(2007)10-1448-03

New 3-nitropropanoyl-D-glucopyranoses in root of *Indigofera kirilowii*YANG Feng-ying<sup>1</sup>, LU Min<sup>1</sup>, SU Yan-fang<sup>1</sup>, LI Chun-zheng<sup>1</sup>, SI Chuan-ling<sup>2,3</sup>, BAE Young-Soo<sup>3</sup>

(1. School of Pharmaceutical Science and Technology, Tianjin University, Tianjin 300072, China; 2. Tianjin Key Laboratory of Pulp &amp; Paper, Tianjin University of Science &amp; Technology, Tianjin 300222, China; 3. Department of Wood Science &amp; Engineering, Kangwon National University, Chuncheon 200-701, Korea)

**Abstract: Objective** To study the chemical constituents in the roots of *Indigofera kirilowii*. **Methods** Compounds were isolated and purified by liquid-liquid extraction, repetitive silica gel chromatography, and re-crystallization. Their structures were identified on the basis of various modern spectroscopic analyses. **Results** From the alcohol extract of the roots of *I. kirilowii* the following compounds have been isolated and identified: α-β anomers (3:1) of 3,4-di-O-[3-nitropropanoyl]-D-glucopyranoses (I and II), ononin (7-hydroxy-4'-methoxyisoflavone-7-O-β-D-glucopyranoside, III), and α-β anomers (1:1) of 6-O-[3-nitropropanoyl]-D-glucopyranose (IV and V). **Conclusion** Compounds I and II are new ones, compound III is reported from the plants of *Indigofera* Linn., and compounds IV and V are isolated from the title plant for the first time.

Key words: *Indigofera kirilowii* Maxim. ex Palibin; 3-nitropropanoyl-D-glucopyranose; isoflavone